

два заседания и если эти заседания посвящены рассмотрению одного и того же пункта;

b) число выступлений любой делегации в осуществление права на ответ на одном заседании не должно превышать двух по одному вопросу;

c) первое выступление любой делегации в осуществление права на ответ по любому данному вопросу на данном заседании следует ограничивать пятью минутами, а второе выступление — тремя минутами.

35/11. Шкала взносов для распределения расходов Организации Объединенных Наций

А

Генеральная Ассамблея

постановляет, что:

1. ставка взноса для Сент-Люсии, принятой в члены Организации Объединенных Наций 18 сентября 1979 года, устанавливается в следующем размере:

Государство-член	Взнос в процентах	
	1979 год	1980—1981 годы
Сент-Люсия	0,01	0,01

2. за 1980-1982 годы эта ставка будет добавлена к шкале взносов, установленной в соответствии с резолюцией 34/6 Генеральной Ассамблеи от 25 октября 1979 года;

3. за 1979 год размер взноса Сент-Люсии будет составлять одну девятую часть от 0,01 процента;

4. размер взносов Сент-Люсии за 1979 и 1980 годы исчисляется на той же основе шкалы взносов, что и для других государств-членов, за исключением того, что в случае ассигнований, утвержденных в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи 33/13 С и D от 8 декабря 1978 года и 34/7 В и С от 3 декабря 1979 года о финансировании Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Вооруженных сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, а также в соответствии с резолюциями Ассамблеи 34/9 А от 1 ноября 1979 года и 34/9 В от 17 декабря 1979 года о финансировании Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, взносы этого государства в зависимости от той группы стран-вкладчиков, к которой его отнесет Ассамблея, будут исчисляться пропорционально календарному году;

5. авансы Сент-Люсии в Фонд оборотных средств согласно положению 5.8 Финансовых положений Организации Объединенных Наций исчисляются на основе применения ставки взноса в размере 0,01 процента от установленного уровня Фонда, причем такие авансы должны вноситься в Фонд до включения ставки взноса нового государства-члена в 100-процентную шкалу.

*50-е пленарное заседание,
3 ноября 1980 года*

В

Генеральная Ассамблея

постановляет, что в пункт 7 f ее резолюции 34/6 А от 25 октября 1979 года следует внести поправку с целью включения Корейской Народно-Демократической Республики в число государств-нечленов, призванных принять участие в расходах Организации Объединенных Наций по промышленному развитию за 1980, 1981 и 1982 годы в соответствии со шкалой, изложенной в пункте 7 этой резолюции.

*50-е пленарное заседание,
3 ноября 1980 года*

35/44. Пересмотр ставок возмещения правительствам государств, предоставляющих войска

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о пересмотре ставок возмещения правительствам государств, предоставляющих войска⁹, представленный в соответствии с резолюцией 34/166 Генеральной Ассамблеи от 17 декабря 1979 года, а также соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам¹⁰,

ссылаясь на свое решение от 29 ноября 1974 года, принятое на ее двадцать девятой сессии, которым она утвердила, начиная с 25 октября 1973 года, стандартные ставки возмещения правительствам государств, предоставляющим войска, для выплаты жалованья и пособий их военнослужащим, входящим в состав Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением¹¹, и на свое решение 32/416 от 2 декабря 1977 года, которым пересматриваются эти ставки возмещения, начиная с 25 октября 1977 года,

ссылаясь также на свою резолюцию S-8/2 от 21 апреля 1978 года, которой она применила те же стандартные ставки возмещения, действующие для Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций и Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением, в отношении правительств тех государств, которые предоставляют войска для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане,

признавая, что инфляция и растущие расходы на войска привели к снижению существующих стандартных ставок возмещения в их реальном выражении,

⁹ A/C.5/35/38.

¹⁰ A/35/653.

¹¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать девятая сессия, Дополнение № 31 (A/9631 и Corr.2), стр. 177, пункт 84.

сознавая необходимость обеспечения справедливых ставок возмещения правительствам государств, предоставляющих войска,

постановляет установить новые стандартные ставки возмещения правительствам государств, предоставляющих войска, в размере 950 долл. США за человеко-месяц для военнослужащих всех рангов плюс 280 долл. США за человеко-месяц для ограниченного числа специалистов (до 25 процентов состава контингентов материально-технического обеспечения и до 10 процентов состава других контингентов), начиная с 1 декабря 1980 года для Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением и с 19 декабря 1980 года для Временных сил Организации Объединенных Наций в Ливане, если Совет Безопасности примет решение о продлении их мандатов.

76-е пленарное заседание,
1 декабря 1980 года

35/45. Финансирование Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением

A

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев доклад Генерального секретаря о финансировании Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением¹², а также соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам¹³,

принимая во внимание резолюции Совета Безопасности 350 (1974) от 31 мая 1974 года, 363 (1974) от 29 ноября 1974 года, 369 (1975) от 28 мая 1975 года, 381 (1975) от 30 ноября 1975 года, 390 (1976) от 28 мая 1976 года, 398 (1976) от 30 ноября 1976 года, 408 (1977) от 26 мая 1977 года, 420 (1977) от 30 ноября 1977 года, 429 (1978) от 31 мая 1978 года, 441 (1978) от 30 ноября 1978 года, 449 (1979) от 30 мая 1979 года, 456 (1979) от 30 ноября 1979 года, 470 (1980) от 30 мая 1980 года и 481 (1980) от 26 ноября 1980 года,

ссылаясь на свои резолюции 3101 (XXVIII) от 11 декабря 1973 года, 3211 В (XXIX) от 29 ноября 1974 года, 3374 С (XXX) от 2 декабря 1975 года, 31/5 D от 22 декабря 1976 года, 32/4 С от 2 декабря 1977 года, 33/13 D от 8 декабря 1978 года, 34/7 С от 3 декабря 1979 года и 35/44 от 1 декабря 1980 года,

вновь подтверждая свои предыдущие решения, касающиеся того факта, что для покрытия расходов, вызванных такими операциями, требуется процедура, отличная от той, которая применяется для покрытия расходов по регулярному бюджету Организации Объединенных Наций,

¹² А/35/585 и Corr.1 и 2.

¹³ А/35/653.

принимая во внимание тот факт, что экономически более развитые страны в состоянии делать сравнительно более крупные взносы и что экономически менее развитые страны имеют сравнительно ограниченные возможности для внесения взносов на операции по поддержанию мира, связанные с большими расходами,

учитывая особую ответственность государств — постоянных членов Совета Безопасности по финансированию таких операций, как отмечается в резолюции 1874 (S-IV) Генеральной Ассамблеи от 27 июня 1963 года и в других резолюциях Ассамблеи,

I

постановляет ассигновать на Специальный счет, о котором говорится в пункте 1 раздела II резолюции 3211 В (XXIX) Генеральной Ассамблеи, сумму в 12 577 998 долл. США брутто (12 462 000 долл. США нетто), утвержденную и выделенную в соответствии с разделом III резолюции 34/7 С Ассамблеи на деятельность Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на период с 1 июня по 30 ноября 1980 года включительно;

II

1. постановляет ассигновать на Специальный счет сумму в 14 959 250 долл. США на деятельность Сил Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением на период с 1 декабря 1980 года по 31 мая 1981 года включительно;

2. постановляет далее в качестве специального соглашения без ущерба для принципиальных позиций, которые могут занять государства-члены при любом рассмотрении Генеральной Ассамблеей мероприятий по финансированию операций по поддержанию мира:

a) распределить сумму в 8 722 739 долл. США на вышеупомянутый период в шесть месяцев между государствами-членами, упомянутыми в подпункте a пункта 2 резолюции 3101 (XXVIII) Генеральной Ассамблеи, в пропорциях, установленных шкалой взносов на 1980, 1981 и 1982 годы;

b) распределить сумму в 5 875 993 долл. США на вышеупомянутый период в шесть месяцев между государствами-членами, упомянутыми в подпункте b пункта 2 резолюции 3101 (XXVIII) и подпункте b пункта 2 раздела II резолюции 3374 С (XXX), в пропорциях, установленных шкалой взносов на 1980, 1981 и 1982 годы;

c) распределить сумму в 354 534 долл. США на вышеупомянутый период в шесть месяцев между государствами-членами, упомянутыми в подпункте c пункта 2 резолюции 3101 (XXVIII), подпункте c пункта 2 раздела II резолюции 3374 С (XXX) и в пункте 1 раздела V резолюции